

El Archipiélago de Calbuco

Un medio de comunicación de Calbuco para los calbucanos

\$100

Revista mensual año 1 N° 10, febrero de 2004



La comunidad decide

(Des)ventajas de Pesquera Burca

NO A LA
CONTAMINACIÓN

Burca: Los jóvenes ya no creemos
en tus lucharemos unidos en contra
de tu opresión.
Mientras

Vibrío parahemolítico
Un mes si mariscos



Concierto de Arrayanes
Música y cultura
en Isla Chaullín



Los mejores del 2003
Calbuco premia sus
deportistas



En Carelmapu
Calbucanos ganan
festival



Sumario

6 Actualidad



Bacteria *Vibrio parahaemolyticus*

Un mes sin mariscos

8 Deportes



Los mejores del 2003

Calbuco premia sus deportistas

12 Reportaje



La comunidad decide

(Des)ventajas de Pesquera Burca

18 Cultura



Concierto de Arrayanes
Música y cultura
en Isla Chaullín

Editorial

La presente edición de Revista El Archipiélago recoge como tema central una problemática que se ha venido desarrollando desde el año pasado. La instalación de la Pesquera Burca, planta elaboradora de aceite y harina de pescado, dividió opiniones desde un principio.

El rechazo nace principalmente de la contaminación que esta industria podría generar, del impacto al turismo del sector donde se emplazará y otras causas tratadas con más profundidad en el reportaje central. Pero más allá de eso, es relevante considerar que toda esta controversia pudo haberse evitado con la aprobación y puesta en vigencia del Proyecto de Zonificación de Borde Costero que el Municipio tiene en su poder desde principios del año pasado. Con ese instrumento, las zonas turísticas e industriales estarían definidas de antemano y cualquier empresario analizaría primero esa información antes de decidir a construir el sitio que para sí es el más conveniente. Al no existir la Zonificación, las reclamaciones de la ciudadanía no tienen algo concreto de que asirse.

El Estudio de Impacto Ambiental que presentó Pesquera Burca a la autoridad ambiental, sin duda, está bien pensado. Para todos los posibles impactos hay respuesta. Sin embargo, no ha logrado convencer a todos, aunque este hecho no preocupe mayormente al titular de la empresa ya que según declaró su proyecto va "contra viento y marea".

Invitamos a toda la ciudadanía a hacerse parte y a opinar sobre este tema que involucra a todo Calbuco.

En esta ocasión quisiéramos referirnos también al "Concierto de Arrayanes", iniciativa que sorprendió a muchos, tanto por la excelente propuesta cultural, así como también, por el impresionante marco natural de la isla Chaullín. Este evento debe ser apoyado con mayor decisión, los apoyos morales y las buenas intenciones tienen que dar paso a los apoyos concretos que consoliden a esta actividad, única en la zona, como el evento cultural de nuestro verano, tan escaso de espectáculos de calidad, por eso se agradece.

El Archipiélago

Area Comercial: Yamal Yunes López, Esteban López
Area Periodística: Yenny Alvarez Valenzuela, Paulo Vargas
Almonacid Diseño: Yamal Yunes López, Paulo Vargas
Almonacid Columnista: Frank Lambarri. **Colaboración:** Miguel Calderón, Mauricio Arenas, Iván Andrews.
Compaginación: Luis Vargas **Impresión:** Imprenta Yunes.
 Revista El Archipiélago es una publicación independiente. Las opiniones emitidas por los columnistas son a título personal y no representan necesariamente la línea editorial de la revista.

José Miguel Carrera 119 Fono 462227 sus cartas,
 comentarios y sugerencias a:
elarchipelago@chile.com

Calbuco vivió fiesta mexicana

Una verdadera fiesta de corridos, mariachis y charros se vivió el sábado 31 de enero y domingo 1º de febrero con la tercera versión del Festival Comunal de Música Mexicana.

La primera noche contó con la participación especial del Conjunto Folclórico Infantil "Los Grillitos de Graneros", quienes con un estilizado espectáculo deleitaron al público. En la competencia, fueron 15 los intérpretes que se presentaron la primera noche, de los cuales seis pasaron a la gran final del día domingo.

Los vencedores del

certamen fueron Sara Saldivia, quien con el tema "El Farsante" se adjudicó el primer lugar, el segundo puesto fue para "Los Hermanos Sandoval" con el tema "Si tú volvieras" y la tercera ubicación fue para Rosa Castillo con el tema "Fue tan poco tu cariño". Artistas más populares fueron elegidos Jorge Soto, quien interpretó "No es un pecado haber nacido pobre" y el artista no vidente Erwin Lemus del sector El Dao, que cantó "En tinieblas".

El broche de oro de la noche lo puso Luis Dimas. El "Rey del Twist" mostró toda la



calidad vocal y el desplante que lo mantienen vigente. Dimas homenajeó además al desaparecido Eduardo "Gato" Alquinta con quien alcanzó a grabar el tema "Sueña" junto a Los Jaivas. "El rey del twist" actuó por más de una hora, tiempo en el cual fue coreado por todo el público presente.

Campesinos muestran fruto de su trabajo

Con muestras de productos agrícolas, artesanía y actividades tradicionales se dio comienzo el pasado viernes 20 de febrero a la "Feria Campesina Archipiélago de Calbuco" en la Plaza Chile. Esta actividad tiene por objetivo mostrar las actividades típicas del campo, tanto de los sectores costeros, como isleños de nuestro archipiélago.

La feria organizada por Indap Calbuco y la Municipalidad

estuvo abierta al público hasta el sábado 21. En ella se expusieron trabajos de apicultura, "trilla" de trigo, "maja" y elaboración de chicha de manzana, preparación de chochoca, milcaos, chuafes, asados, curanto en hoyo y otras comidas típicas.

Además se expusieron trabajos de artesanía y estarán a la venta productos campesinos como ajos chilotos, lechugas, papas, etc. También se realizarán



exhibiciones de esquila y telar, competencia de laseaduras, trozadura de palos, tirar la cuerda y otras actividades tradicionales.

PUB - BAR - RESTAURANT

CAU-CAU

Tablas de Picoteos

Pan Amasado

Guatitas

Mariscales

Variación en Tragos

Platos Típicos

Colaciones

PEDRO DE VALDIVIA 141 - CALBUCO

AYALA

Diarios y Revistas Copias de llaves



A un costado de la Plaza
Frente al Terminal de Buses
Trabajos y entrega a domicilio

Fonos: 09-8107770 - 09-5018860 - 09 3139359

Semana calbucana 2004

Con la participación de cinco juntas de vecinos, con sus respectivas candidatas y una serie de actividades competitivas se desarrolló la Semana Calbucana 2004.

Las candidatas fueron Consuelo Hernández, representante de El Bosque; Pamela Soto de La Vega; Macarena Villarroel; Lesly Contreras, candidata de El Jardín II y Claudia Melipillán de la Población San Miguel.

Los festejos comenzaron el sábado 7 de febrero en la isla Huapi Abtao, con la conmemoración de un nuevo aniversario del Combate Naval de Abtao. El mismo día en la tarde se realizó el lanzamiento oficial de la Semana Calbucana y la

Noche del Folclor en el Gimnasio Eulogio Goycolea. El domingo 8 febrero las juntas de vecinos compitieron en boga individual y duplas y natación en la avenida Los Héroes. En la noche se realizó en la Plaza Chile un show al aire libre.

El lunes 9 de febrero se efectuó el "doblaje musical" en la Plaza Chile, el martes 10 en el mismo lugar se llevó a cabo el tugar tugar y baile de la candidata. El miércoles 11 se presentaron los "esquemas de aeróbica" en la Plaza Chile.

El jueves 12 se disputaron los duelos de baby fútbol niños y adultos y en la noche entre la Plaza Chile y el



frontis de la municipalidad se realizaron los "carros alegóricos y comparsas". Finalmente la coronación se realizó el viernes 13 de febrero donde hubo un empate, resultando ganadoras Consuelo Hernández de El Bosque y Pamela Soto de La Vega.

Nuevo Comisario de carabineros en Calbuco

Rolando Ernst Thiers es el nuevo Comisario de carabineros de nuestra ciudad. Tiene 19 años de servicio y tiene el grado de Capitán, es casado, 42 años, dos hijos y llegó hace tres semanas desde Santiago. "Estoy muy contento de haber llegado a Calbuco y espero que se pueda hacer una buena labor y eso se transforme en que carabineros esté bien conceptualizado y podamos cumplir con lo que la comunidad espera", señala Ernst.

Respecto a lo que es seguridad ciudadana Calbuco, el Capitán indica que "existe una delincuencia orientada hacia los delitos contra la propiedad robos,

hurtos y lesiones. Creo que todavía Calbuco se mantiene con niveles bajos de delincuencia en relación a otras ciudades similares. Todavía está dentro de rangos regulares".

La idea de su período en la ciudad es reforzar la presencia de carabineros en las poblaciones. Para eso, está gestionando recursos para reparar algunos vehículos en mal estado y de esa manera reforzar la presencia de carabineros en la calle. "Eso también va relacionado con la cooperación y el apoyo que recibamos de parte de la comunidad. No debemos olvidar que la seguridad ciudadana no solo involucra el trabajo policial sino que



también involucra el trabajo de todas las autoridades de la comunidad", comenta el capitán Ernst.

En cuanto a personal y a medios, la nueva autoridad policial considera que Calbuco está bien en cuanto a personal, pero en la parte logística o medios hay algunos problemas con los vehículos que están en mal estado, pero pretende revertir esa situación en un tiempo inmediato.

De 8 puñaladas asesinan a obrero

Con prisión preventiva se encuentra el joven de 18 años Marcelo Rain, imputado por la muerte del trabajador Alejandro Guerrero, de 23 años, quien falleció luego de recibir 8 puñaladas.

Según los antecedentes proporcionados por la Fiscalía, en la audiencia de control de la detención y formalización de la investigación, realizada en el Juzgado de Garantía de Calbuco, los hechos se suscitaron alrededor de las 2.30 de la madrugada del 15 de febrero, en el domicilio del imputado. El fiscal Jorge Martínez explicó a la jueza de Garantía, Lorena Fresard Briones, que producto de una discusión, ocurrida al interior de la vivienda, cuando la víctima y el imputado estaban bebiendo, Guerrero fue herido con un cuchillo. La víctima presentaba 8 heridas corto punzantes en su dorso y

espalda, además de cortes en los brazos.

Ambos involucrados se conocían debido a que habían sido compañeros de trabajo en salmoneras, donde cumplían la labor de temporeros. Rain, originario de Osorno, se encontraba cesante en la actualidad y vivía en Calbuco desde enero de este año, lugar en que había habitado antes durante ocho meses el 2003, también por asuntos laborales.

En el lugar se habría encontrado una tercera persona de nombre Guillermo, quien aún no ha sido ubicado por Carabineros y que podría ser clave para el esclarecimiento del crimen.

La audiencia de control de detención estuvo a cargo de la magistrado Lorena Fresard, quien luego de escuchar los argumentos del fiscal Jorge Martínez y la defensora Ingrid González, determinó la



detención preventiva del joven y el traslado inmediato al Centro de Cumplimiento Penitenciario de Puerto Montt, fijando un plazo de investigación de seis meses.

El imputado, quien no presenta antecedentes penales, se vio nervioso durante el relato de los hechos, además de renunciar a su derecho de guardar silencio, para colaborar con carabineros en el procedimiento. La pena que podría cumplir el imputado, de comprobarse su culpabilidad, va desde 5 años y un día a 15 años.

En Castro apareció menor perdido

En la ciudad de Castro apareció el miércoles 18 de febrero el menor Jorge Soto Colipichún, de quien no se tenía noticia desde el viernes 6 de febrero. El joven vive en Calbuco y según relató ante la Fiscalía, por sus propios medios llegó hasta la capital de la provincia de Chiloé.

Luego de que el padre del menor estampara una denuncia por presunta desgracia ante carabineros, se inició la búsqueda bajo la dirección del fiscal adjunto Jorge Martínez Rodríguez, la cual se extendió a toda la

región y que consideró patrullajes especiales de la policía, indagaciones en diferentes instituciones públicas y privadas, entrevistas a familiares y amigos, entre otras diligencias, además del encargo de búsqueda a nivel nacional del menor.

En su relato, el niño indicó que debido a una discusión con un familiar, había decidido irse de la ciudad. Caminando por la ruta V-85 llegó hasta el empalme con la carretera, donde tomó un bus con destino a Ancud y en

esa ciudad tomó otra máquina con destino a Castro. Su intención era dirigirse a Quellón, donde vive una tía, pero no pudo continuar con el viaje porque era muy tarde. Entonces, habría ido al Hogar de Cristo, pero finalmente fue llevado por una familia a pernóctar a su casa, donde se habría mantenido varios días. Allí se habrían percatado de que el niño era el mismo que estaba siendo buscado a través de letreros y avisos en medios de comunicación.



Durante las últimas semanas el Servicio de Salud Llanquihue Chiloé y Palena emitió una resolución que prohíbe la extracción, transporte, procesamiento, comercialización, consumo y tenencia de mariscos provenientes del Seno de Reloncaví, afectando también a Calbuco. Prohibición que fue levantada en la última semana.

El Dr. José Antonio Vergara del Departamento de Programas de las Personas del Servicio de Salud Llanquihue afirmó que no cabe duda de que los cuadros gastrointestinales que han afectado a cerca de 450 personas se deben al consumo de mariscos crudos o mal cocidos y que los resultados de laboratorio indican que se trata de la bacteria *vibrio parahemolítico*, la cual prolifera ante los aumentos de temperatura y contamina los productos del mar, siendo éste un fenómeno natural y excepcional.

El principal llamado del profesional fue a la

Bacteria Vibrio parahemolítico Un mes sin mariscos

Durante las últimas semanas, nuestra zona vivió un fenómeno que contaminó los mariscos, causando serios problemas a buzos, cultivadores y vendedores de productos del mar.

tranquilidad y a mantener una estricta higiene en la manipulación de los alimentos. Afirmó que se pueden consumir mariscos provenientes de otras zonas distintas de la prohibida, pero pidió que por estos días de alerta éstos sean cocidos por más de 30 minutos. Asimismo, el Dr. Vergara pidió evitar la llamada "contaminación cruzada", es decir, la que se produce por el contacto del producto ya cocido con utensilios contaminados antes.

En Calbuco

En nuestra ciudad, la presencia del vibrio parahemolítico a preocupado a los distintos sectores que trabajan con mariscos. Eugenio Yokota empresario de la Granja Marina Chauquear señaló que "esta bacteria tiene un crecimiento cuando las aguas de mar tienen una temperatura sobre los 16° por lo que vamos a tener que convivir con ella porque al ser un fenómeno de la naturaleza no tiene ningún antídoto ni nada que la pueda neutralizar. La empresa puede verse afectada si los procesos térmicos no son los adecuados, esto nos significa una restricción grande de algunos mercados y que la gente deje de cosechar en estos períodos. A la marea roja hay que agregarle el vibrio parahemolítico, a los

que vamos a tener que estar atentos porque ya están acá".

Por su parte Simón Díaz, Presidente de la Federación de Buzos de Calbuco, relata que para los buzos calbucoanos "en el terreno económico estuvimos al borde del caos. Hubo un drama porque pasaban una, dos y quince días al mes y no podíamos salir a trabajar porque las empresas no estaban comprando".

Los buzos han tomado conciencia de que tendrán que estar más preparados y alerta porque esta situación se va a seguir dando debido a que ellos atribuyen el fenómeno además del aumento de temperatura a la contaminación que generan algunas empresas.

Díaz agrega que como Federación mandaron una carta al Intendente a través de la Corepa la cual no fue respondida. "Queríamos sacar alguna ayuda rápida pero no fuimos escuchados. Yo creo que las autoridades se comprometieron poco, lo pasamos muy mal, ahora ya estamos trabajando otra vez y solventando las deudas porque tuvimos que pedir plata y sacar a cuenta en los negocios. Los socios que tenían deudas tuvieron que renegociarlas con el banco. Nadie pudo trabajar y nos faltó a todos la plata".

fútbol femenino

Mujeres sacan la cara

El pasado 29, 30 y 31 de enero, el fútbol femenino calbucano tuvo la oportunidad de medirse frente a equipos de otras comunas. Durante esos días se desarrolló el Primer Campeonato Nacional de Fútbol Femenino del Canal Laboral (Canadela). Y para representar a nuestra ciudad fue convocado el equipo femenino del club deportivo Chacarero de Rulo.

La competencia se desarrolló en la ciudad de Cañete en la 8ª región y participaron representativas de Caldera, San Ignacio, Temuco, Ancud, Cañete y Calbuco. El equipo calbucano asistió con un plantel de doce personas.

El primer partido fue con Temuco donde las

calbucanas perdieron. Después, con Cañete también fueron derrotas, pero la revancha vino en el encuentro con Caldera, donde ganaron y accedieron a jugar por el tercer y cuarto lugar. Finalmente, se quedaron con el 4º puesto, pero con la conformidad de haber dado lo mejor frente a equipos que están a otro nivel. Además el hecho de viajar tan sólo con doce jugadoras y no con 18 como los demás equipos no les permitía efectuar cambios.

Las jugadoras, dentro de las cuales hay seis hermanas señalaron que "para nosotras fue un logro muy bueno ya que el nivel fue muy competitivo". Los resultados finales fueron Caldera 6º



lugar, San Ignacio 5º, Calbuco 4º, Cañete 3º, Ancud 2º y Temuco 1º.

El próximo año Canadela realizará el segundo campeonato en Temuco. "El comportamiento de nuestra delegación fue excelente. Recibimos mucho apoyo por ser la delegación más chica" comentan las jugadoras. Por último, indicaron que lo ideal sería llevar un buen plantel para que algún día el nacional se juegue acá.

Feria itinerante en Calbuco

Con la presencia de alrededor de cien artesanos provenientes de las comunas de Los Muermos, Fresia, Maullín y Calbuco se realizó los días 14 y 15 de febrero la Feria Intercomunal de Artesanos en Calbuco. La muestra se ubicó en el tradicional sector La Picuta.

El objetivo de dicha feria fue realizar un intercambio cultural entre los artesanos de estas comunas y dar a conocer en ella los trabajos que en cada una se realizan. Se expusieron artesanías en telares, maderas, tejidos, además de muestras de gastronomía típica.

La feria se inauguró el

sábado 14 de febrero, ocasión en la que estuvieron presentes el Presidente de la Asociación de Municipios del Bordo Costero y Alcalde de Maullín Juan Cárcamo, el edil local Rubén Cárdenas y concejales provenientes de las comunas antes mencionadas.

La muestra también se ha realizado en las comunas de Los Muermos y Fresia y finalizará cuando los artesanos lleguen a Maullín.

Es el primer evento intercomunal organizado por la Asociación de Municipalidades del Bordo Costero, planificándose realizar otras actividades

durante el año, para de esta manera fortalecer y desarrollar los lazos que unen a estas comunas.



Los mejores del 2003

Calbuco premia sus deportistas

En una emotiva y significativa ceremonia, la Comisión de Deportes de la Municipalidad de Calbuco premió a los deportistas más destacados del año 2003 en distintas disciplinas.

La ceremonia se realizó en el Gimnasio Eulogio Goycolea el jueves 12 de febrero en la noche y contó con la presencia de autoridades como la Gobernadora María Cristina Maeztu, el Alcalde Rubén Cárdenas Gómez, los concejales Doris Villarroel, Emilio Klein, Pedro Yáñez y Ramón Andrade, el Presidente de la Comisión Alejandro Paredes y destacados dirigentes, deportistas a nivel nacional, regional y comunal, encabezados por la medallista panamericana Erika Olivera.

Ante más de un centenar de asistentes fueron premiados en Actividades Recreativas, Sonia Chávez; Fútbol Vecinal, Sixto Proschle González; Box, Daniel Aros; Tenis, Eric Villegas; Artes marciales, Carlos Ruiz; Atletismo

Menores, Diana Ruiz; Atletismo Adultos, Rubén Arismendi; Básquetbol Menores, Christopher Bohórquez; Básquetbol Adultos, Dafne Bermúdez; Fútbol Infantil, Constantino Cevallos; Fútbol Juvenil, Juan Cárdenas; Fútbol Adultos, César Rojas.

Como mejor de los mejores fue elegida la basquetbolista, seleccionada nacional juvenil Dafne Bermúdez Oyarzo. El premio al mejor dirigente recayó en Tiberio Bravo del José Miguel Carrera. El premio a la trayectoria fue para Abelardo Herrera. Mejores instituciones fueron elegidas Deportes Calbuco y el José Miguel Carrera. Los mejores deportistas por siempre fueron Juan Plagmann, Víctor Ojeda y Luis Paredes. Además se otorgó el premio Luis Andrade Martínez "Raíces Calbucanas" al fotógrafo del diario El Llanquihue Marcos Vázquez y el premio al mejor de todos los tiempos al atleta Juan Plagmann.



Atletismo

Osornino ganó corrida "semana Calbucona"

El atleta osornino Sergio Soto, representante de la Universidad de los Lagos, se adjudicó la corrida "Semana calbucona" en categoría todo competidor.

La carrera se realizó el domingo 15 de febrero por las calles de nuestra ciudad y fue organizada por la Oficina de Deportes de la Municipalidad y el Club Atlético Calbuco. En categoría todo competido el segundo lugar fue para Carlos Pérez de Punta Arenas y el tercero para Ricardo Igor de Salmonera Aqua Chile de Puerto Montt. En Damas todo competidor la vencedora fue Yda Hueitiao de Fresia y el segundo lugar fue para María

Oyarzo de Maullín. En categoría pre-seniors varones el ganador fue el calbucono Rubén Arismendi, el segundo lugar fue para el también local Juan Ojeda y el tercer lugar fue para Daniel Navarrete de Puerto Montt. En seniors varones el primer puesto fue para Carlos Arriagada de Harinas Tahona, el segundo para José Soto de Bomberos y el tercero para Patricio catalán de Fourcade, todos de Puerto Montt. En seniors damas la primera fue Ana Saba y la segunda Ana Mardones, ambas de Santiago. En categoría intermedia varones venció Claudio Navarro, en damas Olga almonacid y el segundo



Diana Ruiz, Vencedora infantil

lugar fue para Gaby Torres. Finalmente en infantiles la vencedora fue Diana Ruiz, quien confirma su gran calidad atlética y se perfila como la atleta más importante de nuestra comuna.

Karatecas continúan ganando

El pasado 11 de enero la escuela kenpo karate de nuestra ciudad participó en el torneo Islas de Chiloé, en la ciudad de Ancud en las series juvenil y adulto en las modalidades formas y combate (kumite). Viajaron un total de diez deportistas autofinanciados y como resultado los karatecas calbuconos obtuvieron 18 medallas.

Posteriormente, los deportistas calbuconos viajaron a la ciudad de Pucón el pasado 1º de febrero, donde se realizó el Primer Open Pucón, competencia abierta de artes marciales en las series juvenil y adulto en

las modalidades formas, defensa personal, kumite individual y por equipo. En dicha cita, trece deportistas calbuconos auspiciados por la empresa Aguas Claras S.A., presentaron sus habilidad en las artes marciales. Como resultado obtuvieron nueve medallas a nivel nacional. En la competencia se presentaron karatecas campeones regionales, nacionales y sudamericanos





Punta Peuco

Un selecto staff de bellas señoritas internacionales acompañan las noches atercioapeladas en un ambiente presurizado




Avenida Brasil 55 - Calbuco

Deportes Calbuco se alista para Libsur

Con la elección de un nuevo director técnico y la conformación del nuevo plantel, Deportes Calbuco se prepara para su participación en el campeonato Libsur 2004.

El nuevo adiestrador del conjunto negro será el norteamericano Carlton Johnson, quien fuera un destacado basquetbolista de la Dimayor en la década del 80. Johnson llega a Calbuco procedente de la Universidad de los Lagos.

En cuanto al nuevo plantel, nuestro representativo a asegurado la participación de Sandro Figueroa, el jugador penquista que fue el máximo anotador en la temporada 2003, además de ser el mejor rebotero de la pasada liga.

Continúan además Alex Wrigge y Patricio Pozas.

Entre las nuevas caras se cuenta al calbucano Leonardo Soto, quien defendiera el 2003 a la Universidad de los Lagos y esperando la confirmación de otro jugador de calidad.

Entre los jugadores de nuestra ciudad que continuarán se cuentan Robinson Bermúdez, Ziro Soto, Francisco Fernández, Pablo Ross, Carlos Márquez y Pablo Gallardo, entre otros.

Deportes Calbuco comienza la Libsur este sábado 6 de marzo como local ante el equipo de Castro. Posteriormente, se traslada a Puerto Varas para enfrentar al bicampeón de la Dimayor, Provincial Llanquihue. Los



Carlton Johnson, nuevo técnico de Deportes Calbuco

partidos comenzarán a partir de la 12 horas con los minis, 14 horas los infantiles, 16 horas los cadetes, 18 horas los juveniles y finaliza a las 20 con los equipos estelares.

Fútbol Rural

Escudo de San Agustín Campeón

Con la participación de 10 equipos finalistas, se desarrolló la fase final del Campeonato de Fútbol Rural de nuestra comuna los días 14 y 15 de febrero en el Estadio Fiscal.

Los equipos que llegaron a la instancia final fueron: Independiente y Austral de Huar, Cruzeiro de Pergue, Nacional de Caicaén, Unión Estudiantes de Chécil, Escudo de San Agustín, Estrella de Máchil, Rangers de Chidhuapi, Mayelhue de Tabón y Bahía de Pargua.

El partido final del campeonato lo disputaron Escudo de San Agustín y Bahía de Pargua, en el que resultaron vencedores los primeros por dos a cero con anotaciones de Luis Mansilla y Julio Olavarría, quedándose de esta manera con el título.



Posiciones

1. Escudo de San Agustín
2. Bahía de Pargua
3. Unión Estudiantes de Chécil
4. Rangers de Chidhuapi

VoráGINE y palmaditas en la espalda



¿Será posible que lo ácido quiera ser dulce y lo dulce ácido?. Este cambio de sabor está aplicado a querer mejoras que no se ven en nuestro entorno y sólo pretender maquillar a

deshora muchos problemas relacionados con nuestro cotidiano vivir.

Existe delirio por llegar a la sala del segundo piso del edificio municipal de la calle Errázuriz, hay muchas formas y pocas fórmulas: el trabajo verdadero por Calbuco y su gente debería primar porque querer ser un servidor público sin sacrificio no es una postura responsable.

Convencer o querer convencer con burdas promesas, palmaditas en la espalda, apretones de mano, sonrisas, saludos ¿carifosos?, invitaciones, avenimientos un tanto raros, forman parte de un culto extraño por conseguir uno de los asientos del poder y del glamour criollo.

Cuando las ideas no sean pirateadas, cuando realmente se establezca una postura de querer acabar con el polvo de las calles y el barro en los barrios populares, los malos olores en sectores que

carecen de desagüe, crear espacios culturales, cuando el deporte tenga muchas aristas de desarrollo y a todo nivel social, cuando el progreso se note y no sea todo ilusiones, ojalá, ojalá, ojalá, elijamos lo que valorizamos.

Por otro lado, con sorpresa tragicómica se vivió el empate en la elección de la reina de la Semana Calbuca. Es anecdótico el resultado, la gente jamás olvidará esta situación, la forma de resolver luego de días de competencia donde todos los participantes se la jugaron, trabajaron mucho, actuaron, bailaron y demostraron ser unidos. Una noche y otra se veía el anhelo de ser los mejores y hubo colorido con unos carros alegóricos espectaculares. Lástima por el veredicto, algo debe andar mal porque de otra manera nadie merece este impacto y menos nuestra juventud.

Muchas personas me dicen porqué no soy más irreverente que diga esto o diga lo otro, quieren que sea ácido, muy ácido, canalla y comience a cortar yugulares y les digo: mi estilo es tratar de no perjudicar a nadie, cada persona tiene una conciencia y una actuación y al pueblo hay que respetarlo. Dios lo sabe esperemos su voluntad.

Por Frank Lámbarri

La comunidad decide

(Des)ventajas de Pesquera Burca

Con pancartas y reclamaciones a viva voz alrededor de treinta personas marcharon el viernes 20 de febrero por el centro de la ciudad. El motivo de la manifestación fue rechazar la instalación de la empresa Pesquera Burca en el sector Punta Caicaén.

Los motivos de esta oposición serían, entre otros, por ubicarse la empresa en un sector turístico, por contaminar el agua, generar malos olores y ruidos, y congestionar aún más el tránsito.

El titular del proyecto es Eduardo Muñoz, empresario proveniente de la ciudad de Talcahuano. Éste asegura la creación de 130 puestos de trabajo en la planta, con un sueldo no menor a los 200 mil pesos mensuales y ser una alternativa para los pescadores artesanales al vender sus capturas. Además señala que "se genera un poder comprador que va en directo beneficio del comercio de Calbuco, generando más de dos mil millones de pesos". Indicó también que se va a capacitar al personal en distintos ámbitos y afirmó que éste en su mayoría será de nuestra ciudad. "El 70% de la gente que va a trabajar en la empresa va a ser de Calbuco, va a llegar gente de afuera que son los expertos en manejo de los equipos, pero con el tiempo esta gente se va a tener que ir y vamos a preparar gente de la ciudad".

Durante el verano de 2003

La instalación de una empresa siempre es importante pero hay que sopesar las ventajas y desventajas. Revista El archipiélago presenta una serie de antecedentes para que la comunidad saque sus propias conclusiones



La empresa que se instalaría en la punta de Caicaén, contempla una inversión de 8,4 millones de dólares

la misma empresa presentó su proyecto, pero el titular decidió retirarlo para presentarlo mejorado. Este es uno de los proyectos que ha causado mayor revuelo en la comuna por la fuerte oposición que genera en algunos y la esperanza de empleo y beneficios en otros.

Antecedentes de la empresa

El proyecto contempla la construcción y operación de una planta con una capacidad de proceso de 30 ton/hora con un monto de inversión de US\$ 8.400.000 (ocho millones cuatrocientos mil dólares).

La empresa considera para el primer año de operación una capacidad de proceso de 36 mil toneladas de materia prima y la producción de 7500 toneladas de harina y 1935 toneladas de aceite de pescado. Esta producción tendría un incremento anual de 4 mil toneladas de materia

prima estabilizándose al tercer año en una capacidad de proceso anual de materia prima de alrededor de 44 mil toneladas, lo cual conlleva una producción anual de 9200 toneladas de harina de pescado y 2400 toneladas de aceite.

En el mercado nacional sus clientes serán las fábricas productoras de alimentos para salmones, especialmente las ubicadas en Parga a 50 kms. de Calbuco.

La planta estará ubicada en el sector de Caicaén en un predio de 32 mil m² planos. Para Muñoz la ubicación en Caicaén es fundamental pues considera que la cercanía a una ciudad y la ubicación marítima asegura el éxito de la empresa: "tenemos una ciudad que está a cinco kilómetros donde la gente puede vivir, una posición privilegiada en el Golfo de Ancud, tenemos pesca, tenemos lanchas, tenemos

comercio. Las aguas del borde costero de Pargua son de 8 nudos, los cuales no permiten que las lanchas lleguen cargadas con peces porque empiezan a chocar con el pontón de descarga por la corriente. Se pueden poner boyas separadoras pero de todas maneras mi experiencia indica que las lanchas se van a destruir".

Desde el tema de la ubicación emergen las diferencias. Eugenio Yokota de la empresa Granja Marina Chauquear y presidente de la Asociación de Mitilcultores de Calbuco explica que "en primer lugar nosotros no estamos en contra de Pesquera Burca, estamos en contra de la ubicación de la planta, toda actividad industrial nos parece bienvenida en el caso que haga un desarrollo de Calbuco".

Actualmente, el proyecto se encuentra en la etapa de participación ciudadana que exige el Estudio de Impacto Ambiental que debió presentar la empresa para dar cumplimiento a lo

dispuesto en la ley 19300 General de Base del Medioambiente ante la CONAMA. Esta etapa pretende dar a conocer el proyecto a la ciudadanía y considerar su opinión a la hora de evaluar la pertinencia de instalar cualquier industria que impacte al medio natural. Hasta el momento las opiniones están divididas.

Contaminación

Uno de los temas más preocupantes a la hora de pensar en tener una empresa de tal magnitud a escasos kilómetros de Calbuco es la

"es una planta que trabaja con aire disuelto, que separa todo los sólidos, todas las grasas y toda la sangre de las aguas que se están tratando"

contaminación que ésta puede generar.

Eugenio Yokota señala que "a nosotros nos afecta porque desarrollamos actividades de acuicultura en el canal Caicaén. En este canal hoy

día hay un emisario que bota 120 metros cúbicos de agua con sangre que es pesquera Camanchaca, hay un segundo emisario que sería la planta de cosecha de Marine Harvest y tendríamos un tercer emisario que sería pesquera Burca,

es decir tres emisarios en una entrada de estero va a afectar grandemente la materia orgánica que va ingresar por el régimen de marea y los acuicultores". El E.I.A. efectuado por la empresa reconoce que se impactará negativamente la columna de agua y a los sedimentos marinos. Sin embargo, expone que para mitigar el impacto de los residuos líquidos de la planta éstos serán evacuados a través de un emisario submarino después de haber sido tratados mediante un procedimiento físico-químico en una planta de flotación por aire disuelto (DAF) y mediante un tratamiento secundario de lodo activo en el caso de las aguas servidas.

Eduardo Muñoz enfatiza que "es una planta que trabaja con aire disuelto, que separa todo los sólidos, todas las grasas y toda la sangre de las aguas que se están tratando. Este sistema es el que a nivel mundial mejor resultado a dado". Además comentó que un equipo de expertos estuvo diez días haciendo los estudios de su proyecto y que él confía en ellos.

En cuanto a los flujos de sangre Muñoz dice que "si boto sangre, aceite y sólidos al mar estoy botando plata. La sangre eleva el nivel de proteínas del harina en un 2%. Además, la tonelada de aceite está a 600 dólares".

Otro tema que preocupa y en el cual está el fantasma de la hediondez de Talcahuano y de otras empresas de la zona, son los malos olores. Para esto, el



proyecto contempla la construcción de un galpón de proceso hermético y climatizado, el cual permitiría que los malos olores queden aislados del exterior. A su vez el flujo de aire que será evacuado del galpón será canalizado y conducido a una torre de desodorización con ozono. Muñoz indicó que "el mejor galpón que se va a construir en la provincia va a ser el nuestro, es un galpón que va a tener presión negativa, climatizado de cemento y sin chimenea, así que los olores van a ser reciclados y quemados en la caldera. Se va a trabajar con pesca fresca no con pescado podrido a sí que olores no van a haber".

Turismo

La contaminación que provocaría Pesquera Burca la cual contaría con medidas para su mitigación y a las cuales los opositores al proyecto no dan crédito, afectaría principalmente al turismo de la zona de Caicaén, donde hay varios vecinos que desarrollan actividades ligadas al turismo. Existe un grupo liderado por la presidenta de la junta de vecinos de Caicaén Irma Soto que es totalmente contrario a la instalación de la empresa. "Nos va a perjudicar porque nadie va a querer comerse un curanto con olor a pescado podrido. Yo le dije al Intendente cuando estuvo hablando de turismo rural que para que nos ilusione con el turismo rural si después da la autorización a una planta de

harina de pescado para que se instale a pasos de donde se está haciendo turismo,



nosotros tenemos gastos, con nuestro

"Nos va a perjudicar porque nadie va a querer comerse un curanto con olor a pescado podrido"

propio esfuerzo hemos hecho nuestros quinchos" manifiesta con vehemencia la vocera del grupo disidente.

También los perjudicaría porque en el lugar hay una capilla histórica de la cual sale la fiesta de San Sebastián. "Él ofrece que los días que tengamos fiestas religiosas va a parar su industria de las ocho a las seis de la tarde y eso no se lo cree nadie. Yo personalmente no se lo creo", enfatiza Irma Soto. La señora Soto dice que si Burca llega a instalarse, ellos estarán atentos a cualquier irregularidad que se cometa para denunciarla, como se ha hecho con otras

empresas.

En su defensa Muñoz relató que en consulta a la Oficina de Patentes de la Municipalidad, constató que sólo don Prosperino Almonacid tiene patente para desarrollar actividades turísticas, a los demás él no los considera. Además, indicó que no debían preocuparse porque la Subsecretaría de Pesca desde el 10 de noviembre al 30 de enero todos los años pone veda, es decir, Burca no funcionaría durante casi dos meses y que son los meses turísticos.

Tránsito

Como se trató en el número anterior de Revista El Archipiélago uno de los problemas más graves en relación al tránsito, es la circulación de grandes camiones por el centro de la ciudad. Con la instalación de nuevas empresas este flujo aumentará.

Al respecto Eugenio Yokota opina que "vemos como un grave problema el tema de ingreso de camiones pesados. Calbuco no tiene una vía para el tráfico pesado y no es posible que los camiones tengan que pasar cinco cuadras contra el tránsito. Me parece grabe que Vialidad haya dado visto bueno para la instalación de la planta de cosecha Marine Harvest que va a ocupar muchos camiones. Creo que aquí el Consejo de Desarrollo Comunal tiene mucho que decir. La cantidad de polvo que se va a generar con toda

esta cantidad de camiones también afecta la calidad de vida de la gente que viven en el sector de Caicaén".

Muñoz explicó que si va a procesar alrededor de 40 mil toneladas anuales, va a producir entre 8 mil y 10 mil toneladas de harina por lo que van a pasar entre 250 y 300 camiones anuales. Además dijo que sólo trabajará 150 días al año y que no pasaría por Caicaén como el resto de los camiones, sino que ocuparía las calles debidas. También manifestó que el horario de tránsito de los camiones lo acomodará a las horas que hay menos tráfico. Por último, en el futuro compraría una barcaza para trasladar el harina por mar.

Abastecimiento

La materia prima para el proyecto estará constituida por especies como el jurel, anchoveta, sardina común y merluza de cola. El titular de la empresa relató que tiene un compromiso con la Asociación Gremial de Pescadores Artesanales de aguas interiores para pagar el mismo precio que en la 8ª región, 40 mil pesos

por tonelada. En cuanto a las cuotas, Muñoz declara que en este momento están alrededor de los 36 mil y 40 mil

Una instancia que haría más fácil dilucidar futuros conflictos es definir y aprobar el Proyecto de Zonificación de Borde Costero

toneladas anuales que es justo lo que él requiere para partir.

Según información de la Subsecretaría de Pesca la cuota anual para la pesca artesanal en aguas interiores alcanza las 28791 toneladas anuales. Esta cifra se divide en 5329 ton de anchoveta, 10507 ton de sardina común y jurel 12.955 ton. La merluza de cola sólo posee cuota industrial. Estas cantidades son a nivel regional.

Adrián Villaruel, secretario de la Federación de Pescadores Artesanales Aguas Azules señala que "ni juntando todos los recursos da la capacidad para que la empresa trabaje. La única

forma de que esa empresa funcione de corrido y sea negocio es que desembarque la pesca

industrial y el titular ha estado engañando a toda la gente de la comuna de Calbuco de que solamente va a trabajar con pesca artesanal y no es así. Además, revisando su proyecto la Subsecretaría de Pesca lo autorizó para procesar recursos de la pesca artesanal como industrial. La empresa está usando de gancho para ser aceptada en la comuna esa ayuda a la pesca artesanal"

A esto Muñoz responde que él no va obligar a nadie a venderle, que cada pescador tiene que evaluar por sí mismo las ventajas monetarias que les ofrece y que los que se oponen es porque tienen compromisos con otra empresa elaboradora de harina de pescado la cual está influenciando negativamente debido a que Pesquera Burca se convertiría en una competencia fuerte que hasta el momento no tenía.

En el fondo

La definición de Calbuco es ser una ciudad industrial y turística, por lo que ambas actividades deben realizarse con la mayor armonía posible. Una instancia que haría más fácil dilucidar futuros conflictos es definir y aprobar el Proyecto de Zonificación de Borde Costero, instrumento con el que las áreas destinadas a turismo y desarrollo industrial estarían definidas y sería difícil cambiarlas. Hay que ser previsores.



Calbuco Rock Fest

La emoción que no llegó

Por Fatiga (Iván Andrews)

Como siempre, todo estuvo dispuesto y preparado para la 4ª versión de "Calbuco rock fest". En esta ocasión, tributando a la banda más conocida de metal en el mundo: Metallica. La jornada comenzó con una hora de retraso, pero es necesario dejar en claro que no fue culpa de la organización, sino que se debió a la poca afluencia de público a la hora de inicio.

La primera banda fue Dark Hamyland, cuyos integrantes, jóvenes aún, están recién comenzando a entrar al mundo del metal y como siempre a las tocatas llegan novatos, nos vemos en la obligación de darles la oportunidad.

Con el afán de hacer grato el ambiente quisimos hacer una humorada y subió al escenario una improvisada banda: los Cabrillas, Matagato y yo (Fatiga) e interpretamos "Te ves tan linda cuando tomo" de Los Mox.

Después de ese poco acertado "chiste" le tocó el turno a Blues birds, interpretando temas de rock clásico. David (Mastur) y sus colegas casi logran levantar el ánimo de los espectadores. Digo "casi" porque ellos como "rockeros" deberían haber cambiado su actitud tan serena por una más ad-hoc.

Luego el escenario se iluminó con velas y se asomaron pálidos rostros y

puntas en las muñecas y después de muchos minutos terminó la presentación de Agonized... a veces la imagen puede engañar!!!

Desde

Puerto Montt, llegaron los Elemental Prime, sorprendiendo a muchos con un cover de Rage against the machine y temas de su propia autoría, basados en el nu metal y el aggro.

Fermentor, como primera presentación interpretó temas de un thrash-core muy explosivos y luego se dio inicio al esperado tributo a Metallica, con un grupo formado especialmente para la ocasión: en las guitarras y bajo estuvieron los "Cabrillas" y "Matagato", en la batería "Mingaco" y yo (Fatiga) en la voz. Tocamos temas clásicos como "Seek and destroy" y de lo más moderno de Metallica como "Saint Anger". En ese momento casi logramos hacer vivir al público...

Después de que tocó el grupo Wazka, interpretando varios de los conocidos temas de Metallica, yo aún tenía esperanzas de que la gente que asistió en esa oportunidad no se fuera tan



Trauco

decepcionada, confiaba en que Trauco avivaría el ánimo. "Master of puppets" y "I'm evil" fueron los covers. La banda tuvo una parte alta y otra baja, pero no fue porque Trauco tocara mal o algo así, sino que era el público que estaba bastante apagado. Al final la sicodelia de "Colelo" con su banda Panther Pink dio término al show.

Me gustaría hacer un balance de esta ocasión: el público influyó en gran medida en el ánimo de los músicos y viceversa, también la falta de seriedad de algunas bandas y el poco sentido de autocrítica, hicieron que esta tocata no resultara tan entretenida como se esperaba. Lo bueno es que siempre en las tocatas que se han realizado en Calbuco, alguien se repite el plato, lo que demuestra el compañerismo de los músicos. Nos vemos el 28 de febrero... (posible tocata).

Calbuco tuvo fiesta folclórica



Con la participación de 13 parejas de cueca, provenientes de cada una de las regiones de nuestro país, más la participación de variados números folclóricos se realizó la "Noche del Folclor", el sábado 7 de febrero a las 21 horas en el Gimnasio Fiscal de Calbuco.

Las 13 parejas de bailarines participantes, son campeones regionales de nuestro baile nacional en cada una de sus regiones en categoría intermedia. Estos exponentes del folclor participaron en el Campeonato Nacional que se realiza anualmente en Melipilla, cita en que los ganadores fueron la pareja calbucana compuesta por Magaly Inostroza y Maximino Mansilla.

Participaron también el Conjunto Folclórico Adulto Mayor de Calbuco, el Conjunto Caicaivilú y como invitados especiales al grupo "Madrigal" de la octava región.

Los cuequeros realizaron además una serie de actividades paralelas, las que comenzaron con una exhibición en la plaza de Calbuco y una visita al alcalde.

Además, efectuaron una visita a Huapi-Abtao con motivo de la conmemoración del Combate de Abtao y el día domingo 8 de febrero presentaron otras exhibiciones en la ciudad.



La Feria

**PROVISIONES - BOTILLERÍA
LACTEOS - CARNES - FRUTAS
VERDURAS**

*Atendido
por sus propios dueños*

Abierto todo el día
Domingo a Jueves hasta las 01:00 am.
Viernes y Sábados hasta las 03:00 am.

Todo lo que usted necesita está aquí

Avda Los Héroes 300 - Calbuco



**COMPROBADO
LOS PRECIOS MAS BAJOS
farmacias**

Farmax

Salud y Economía Más Cerca de Usted

Concierto de Arrayanes Música y cultura en Isla Chaullín

El sábado 14 de febrero se desarrolló el más importante circuito cultural de los últimos años en nuestra comuna. Música, pintura y fotografía, se hicieron presentes en la Isla Chaullín (Helvecia), creando un evento único.

En uno de los eventos culturales más importantes de los últimos años en la comuna de Calbuco, se convirtió el "Concierto de Arrayanes" que se desarrolló el sábado 14 de febrero en la Isla Chaullín (Helvecia) frente a nuestra ciudad.

La actividad, organizada por la Agrupación Eco-Cultural Isla Chaullín se transformó en toda una sorpresa para las casi 350 personas que llegaron a la pequeña isla. El milenar bosque de arrayanes fue el escenario preciso para disfrutar alrededor del mediodía del primer espectáculo musical, la Orquesta Sinfónica Juvenil de Puerto Varas que mostró piezas clásicas de variadas épocas.

Posteriormente, fue la hora de relajarse y mientras los artistas que se presentarían más tarde probaban sonido, los visitantes pudieron disfrutar de la playa, el campo y del típico curanto en hoyo, además de las exposiciones de pintura y fotografía a cargo de la pintora puertomontina Rossy Oelckers y el fotógrafo calbucoano Luis Navarro, entre otros artistas.

Después del almuerzo hubo presentaciones dedicadas a



los niños, grupos de títeres y payasos hicieron las delicias de los más pequeños. Tras lo cual correspondió el turno a Bordemar. La banda puertomontina interpretó sus temas más conocidos, aprovechando incluso de estrenar un nuevo tema.

Luego, subió al escenario Jonny Labra, integrante de Sol y Lluvia, quien acompañado del grupo calbucoano Quiñimapu, interpretó las





canciones más conocidas de su repertorio. Inmediatamente después el grupo calbucano quedó sobre el escenario y en media hora de presentación mostraron que son los músicos más importantes de la ciudad de las aguas azules.

Después correspondió la actuación de la Puerto Varas Big Band, para finalizar con la brillante presentación de Angel Parra Trío. Los músicos santiaguinos mostraron toda la calidad que los caracteriza, paseándose sin problemas por el jazz y el rock. El grupo integrado por Angel Parra, Roberto "Titae" Lind, "Moncho" Pérez y Raúl Molina (el vocalista Julián Peña no viajó) cerró una jornada memorable, tanto por la calidad artística como por el impresionante marco natural.

De esta manera el público asistente pudo deleitarse con la belleza de la isla, así como también de la más que interesante propuesta cultural, organizada por la Agrupación Isla Chaullín y en especial por Oscar "Tatán" Navarro. Es de esperar que para una próxima vez se produzca un apoyo más decidido a esta iniciativa, que sin duda prestigia a nuestra comuna a nivel nacional.



Festival al Pescador de Carelmapu 2004

Música calbucana fuera de nuestras fronteras

El conjunto Aguacero, integrado por una fracción del grupo Quifimapu ganó el Festival al Pescador realizado el pasado miércoles 18 y jueves 19 de febrero

En Carelmapu, comuna de Maullín, se realizó la 3ª versión del Festival al Pescador, el cual contó con doce temas participantes de los cuales sólo seis clasificaron para el segundo día de competencia. Los temas clasificados fueron "Se me fue la lancha" de Hugo Ayala y su grupo, "Lancheros y pesqueros" interpretada por Ingrid Gómez, "Capitana" de Ecos del Caleuche, "En cosechas y sueños" del grupo Aguacero de Calbuco, "Al pescador" del trío Sendero del sur de Osorno y "Amigo Pescador" de Folclor tres.

Los resultados de la competencia del festival se conocieron pasada la medianoche del jueves 19 de febrero tras una difícil decisión del jurado. El tercer lugar fue compartido por los temas "Amigo pescador" del grupo Folclor tres y el tema "Capitana" de Ecos del Caleuche ambos grupos de Puerto Montt. El segundo lugar lo obtuvo el tema "Lancheros y pesqueros" interpretado por Ingrid Gomez acompañada por Fabián Matamala. Y el primer lugar del Tercer Festival Folclórico al Pescador de la localidad de Carelmapu correspondió a "En cosechas y sueños" del grupo

Aguacero de Calbuco, tema que trata de la esperanza que tiene el pescador artesanal de lograr un status de vida digno y valorado. La letra fue compuesta por Ermin Barría, charanguista de la banda Quifimapu y la música fue hecha por Marcelo Hermosilla del mismo grupo. Además, colaboraron Pedro Albornoza y Carlos Oyarzo.

Aguacero

El conjunto calbucano ganador estuvo integrado por Horacio Rebolledo, Marcelo Hermosilla, Rodrigo Mansilla y Diego Barría, quienes formaron la agrupación Aguacero especialmente para el citado festival debido a que la formación original Quifimapu (ganadores del festival el año pasado) no pudo presentarse en su totalidad, por lo que utilizaron este nuevo nombre.

Horacio Rebolledo opina que "el jurado nos ha dado consecutivamente el primer lugar porque tenemos una sólida base instrumental y vocal lo cual no tenían los otros grupos. Sólo tenían un



texto desde principio a fin. Nosotros nos preocupamos, fuimos más refinados en cada pieza que debían tocar los diferentes instrumentos, hubo un trabajo de arreglo instrumental y vocal, eso fue lo que determinó que Aguacero, la fracción de Quifimapu que participó, haya logrado el primer lugar en el Festival al Pescador 2004".

En Calbuco son pocas las presentaciones que han efectuado estos destacados músicos. Al respecto Rebolledo señala que "aquí no quieren dar los espacios para hacer algo concreto por la música nacional y mientras no existan esos espacios Quifimapu no va a existir en Calbuco, va a existir fuera de la comuna. Hago un llamado a las autoridades a que miremos el ejemplo de Maullín por su iniciativa y la programación cultural que ellos tienen durante el año. Lo bueno se tiene que copiar y eso no es ningún pecado".

Nuevo Museo de Calbuco Un reconocimiento a nuestra historia

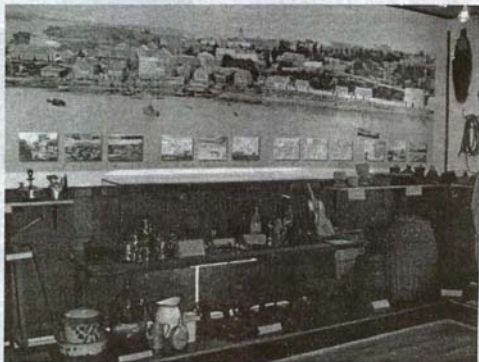
El pasado 23 de enero se inauguró el nuevo museo de Calbuco ubicado en la misma casona de la Biblioteca Pública

La idea de tener un museo nació en octubre del 2001, cuando el historiador calbucano Roberto Barria tuvo el interés de hacer una obra para Calbuco que rescatara el patrimonio local, con motivo de los 400 años que cumplía nuestra comuna y por no tener ninguna muestra que lo testificara.

El 14 de febrero del 2002 se inauguró el antiguo museo ubicado en la esquina de Eulogio Goycolea con Federico Errázuriz y que fue el punto de partida del actual museo.

Ese mismo año, Barria postuló a un proyecto de Fundación Andes a través de la municipalidad y logró ganar el proyecto. La Fundación Andes otorgó los recursos para implementar y equipar el nuevo museo de Calbuco, situación que se cumplió con la colaboración de un "gran equipo de creación. Con mucha satisfacción inauguramos este museo porque creemos que Calbuco se lo merecía. Esto es progreso no es palabrería, ni demagogia, es realidad. Calbuco tiene museo y espero que nadie lo derribe porque mientras yo esté el museo no va a ser derribado ni por alcalde ni por concejales" comenta Barria.

Un paseo por nuestra historia



El museo está organizado en varias secciones. Primero está el período



prehispánico con los chonos en el área cultural de Chiloé, existe una muestra de un conchal chono, elementos líticos como piedras, hachas y flechas. Luego, está la etapa colonial que se inicia con la fundación

de Calbuco en 1602 complementado con imágenes donde se muestra la fundación de manera real y cruda. Después, llegamos a nuestro tiempo a la época de la industrialización donde se muestran elementos de la revolución industrial y se complementa con una gran gigantografía de fondo donde se muestra Calbuco hacia el año 1900 tomada por don Gustavo Milet.

La actividad del buzo escafandra con sus accesorios, también está presente. Además, dentro de la historia hay una etapa que se llama de la evangelización y en ella se muestran santos vestidos, hostiarios que tienen alrededor de 300 años, la virgen embarazada que es una de las esculturas más antiguas del sur de Chile (probablemente es del siglo

XVII) y que en el mundo son dos o tres. También, se muestran las manifestaciones religiosas de nuestra área a través de gigantografías.

La navegación está presente de manera muy esquemática, sumada a elementos de usanza chilota. En la sección fotográfica se puede ver la sociedad calbucana a través de las décadas del siglo XX. Por último, hay una vitrina de los escritores calbucanos "sin discriminar a nadie, un reconocimiento pleno a nuestra gente" comenta Barría y con ello concluye la muestra museográfica, la cual en su totalidad cuenta con un



soporte inglés-español.

Muchos de los elementos del museo son donados y están registrados en un libro de donaciones. Otras cosas han sido compradas por el propio Roberto Barría. "Esas cosas están destinadas a la comunidad" recalca el historiador.

Hoy el museo tiene un promedio de visitas sobre las cien personas diarias. Al respecto Barría señala que "el museo tiene el reconocimiento de la comunidad y se está insertando lentamente. Esperamos nos colaboren con donaciones, necesitamos de la comunidad para seguir creciendo".

lingüístico

bilingüe

SERVICIOS DE UTILIDAD PÚBLICA

Ambulancia	131
Bomberos	132
Carabineros	133
Investigaciones	134
Fono Drogas	135
Recate Marítimo	137
Violencia Intrafamiliar	149
<i>Emergencia</i>	
Agua Potable	600 401 4000
Electricidad	600 401 2020
Hospital Calbuco	800 5000 23
	460571 (por Celular)
Juzgado de Garantía	461250
Mutual de Seguridad	461450

Banco del Estado 461466
Achs 461735

Salida de Buses
Calbuco - Puerto Montt
Lunes a Sábado
de 06:00 am a 22:00 pm
Salidas cada 5 minutos
Domingos
07:00 am a 21:00 pm
Festivos
07:00 a 21:00 pm

Oficina Diputado
Carlos I. Kuschel 461461

Un cariñoso saludo a todos los profesores y alumnos de Calbuco en este año escolar que comienzan.

Carlos Ignacio Kuschel, Diputado



TV CAL

Televisión por cable



CINECANAL



HBO



canal
2
Calbuco

Estos canales y muchos más....

Galvarino Riveros esquina General Bonilla fono 461814, Calbuco



La radio de Calbuco
radio Amiga
100.7 FM
CALBUCO

desde ahora también en
www.amigafm.cl

radio@amigafm.cl
fono estudio 461552



Imprenta Yunes

Imprimimos:
**BOLETAS
FACTURAS
GUIAS DE DESPACHO
AFICHES
POLERAS Y MUCHO MAS**

Revista
"El Archipiélago de Calbuco"

suscríbete y publicita:
fono: 462227

CLÍNICA DENTAL

Dr. Luis Barria Guerrero
ODONTOLOGÍA GENERAL

ATENCIÓN NIÑOS Y ADULTOS
DÍAS MIERCOLES Y VIERNES
HORARIO de 15:00 hrs. A 20:00 hrs.

Convenios con Caja de Com. La Araucana
Lincoyán 15
Fono Consulta: 461647 / Urgencias 0 964 70 778
Calbuco

GRAN OFERTA
VINO CLOS
DE PIRQUE
\$ 899
1,5Lt



Ofertas desde el 21 al 29 de febrero